

# میزگرد هنر قدسی



به منظور آشنایی با مفاهیم و مصادیق «هنر قدسی» میزگردی با شرکت استادان و صاحب نظران حوزه های هنری در مرکز مطالعات و تحقیقات هنری برگزاری شده است.

مطلوبی را که ملاحظه خواهید کرد، دستاورده گفت و گو و تبادل نظر با استادان بزرگواری است که دعوت ما را پذیرفته اند و در این نشست علمی مشارکت صمیمانه داشته اند.

شرکت کنندگان در میزگرد: فریندخت زاهدی، دکتر محمود عبادیان، دکتر مهدی حاجت، دکتر محمد نرابی، شریف لطفی، دکتر محمد رضا خاکی و پروفسور پیتر چاکوفسکی

مسجد زیبا را با کاشی کاری ها و معماری متناسبیش به خاطر بیاورد. یکی هم ممکن است یک نسخه زیبا، یک مجلس زیبا در یک نسخه زیبا را از یک مینیاتور، یا یک صحنه زیبا را از یک نمایش به خاطر بیاورد.

اگر در پاره ای از هنرها، مفاهیم و مصادیق به یافتن تعریف آن کمک کنند. دست کم در ادبیات که این طور است. ما خیلی راحت می توانیم چند اثر هنری و ادبی جهانی را بشماریم. ما تردیدی نداریم که شاهنامه فردوسی یک اثر ادبی است همین طور ایلیاد و ادیسه هومر، دیوان غربی شرق گوته و غزلیات زیبای حافظ هر کدام یک اثر ادبی است ولی شناختن این آثار ادبی بدین معنا نیست که ما بلافاصله بتوانیم یک تعریف دانشنامه وار از ادبیات ارایه بدھیم. فکر می کنم در مورد اقسام هنر هم این دشواری وجود دارد به همین خاطر بهتر است از خود کلمه هنر و تعریف هنر شروع کنیم که

دکتر ترابی: انشاء الله در صورت موفق بودن بحث، در نهایت به این پرسش که: هنر قدسی چیست لازم است یا نه؟ پاسخ خواهیم گفت. برای آغاز این گفت و گو ناگزیر باید ابتدا به بررسی واقعیت هنر پردازیم و این سؤال را مطرح کنیم که هنر چیست؟ زیرا شکی نیست که بسیاری از الفاظ هستند که به محض اینکه بر زبان رانده می شوند یا مقابل چشم قرار می گیرند مابه ازاء و مصادیقیان در ذهن آشکار می شود و هنر هم از همان دسته الفاظ و مفاهیم است. اصولاً فکر می کنم در انواع مختلف هنر، این دشواری وجود دارد که ما مصادیق و مفاهیم را زودتر از تعاریف پیدا می کنیم.

زیرا تا با لفظ هنر برخورد کنیم هر یک از ما بتأثیر سابقه ذهنی و زمینه قبلی و بتایبر علایق و پسند و ناپسند هایی که داریم بی درنگ یکی از مصادیق بارز هنر را در ذهن مجسم می کنیم. یکی ممکن است یک

که دکتر حجت فرمودند بررسیم از نظر علمی ممکن است، مشروط بر اینکه ما به تعاریفی که صاحب نظران در گذاشته از هنر کرده‌اند و اطهار نظراتی که داده‌اند دوباره نگاهی بیفکنیم و بینیم اصولاً ماده و ماهیت هنر چیست تا بررسیم به آنجایی که بهر حال هنر با حقیقت ارتباط دارد و هنرها در مراحل مختلف نزدیکی و دوری شان با حقیقت آشکار می‌شوند. یعنی بعضی از هنرها به حقیقت نزدیک‌ترند با بعضی از هنرها با حقیقت ارتباط دارند - البته من به عنوان معلم زبان ادبیات فارسی ناگزیر در مباحث مربوط به نقد ادبی و شعرشناسی مجبورم وارد حیطه هنر و بحث‌های هنری شوم. کتاب‌های متعددی در زمینه هنر مطالعه کرده‌ام. در مجموعه‌ای از اطلاعاتی که من به دست آوردم متوجه شدم تا وقتی که یک فیلسوف آلمانی به نام بام گارتمن کتاب معروف خودش را در زمینه استتیک نوشته بود یعنی تا حوالی سال‌های ۱۷۵۰ میلادی هنوز تکلیف هنر از نظر تعریف و جایگاه و منشاء و ماده و حقیقت چندان روشن نبود. بام گارتمن که در سال ۱۷۶۴ به دنیا آمد و در سال ۱۷۶۲ از دنیا رفت و در حدود سال ۱۷۵۰ کتاب خود را نوشت یک طبقه‌بندی به وجود آورد و گفت که دانش‌ها و علوم کارشان این است که حقیقت را جست و جو کنند و اخلاق و اخلاقیات کارشان این است که به جست و جوی خیر بپردازند و هنر کارش کشف زیبایی و جمال است. اما بام گارتمن نظر دیگری را هم ارایه می‌دهد که ما در بحث خودمان از آن استفاده می‌کنیم و آن این است که می‌گوید ما دو نوع معرفت داریم: ۱- معرفت منطقی که به دنبال کمال می‌رود و ۲- معرفت حسی که به دنبال جمال و زیبایی شناسی می‌رود. با این نظر بام گارتمن بعضی از صاحب نظران، بعد از او موافق و بعضی مخالف بودند ولی به هر حال غالب کسانی که درباره هنر تعریفی یا تأثیفی از خودشان باقی گذاشته‌اند، دنبال زیبایی یا زیباشناسی را گرفته‌اند و معتقد بوده‌اند که زیبایی چیزی

هنر چیست و بعد وقتی که پیش رفتیم بپردازیم به تقسیم‌بندی هنر تا بررسیم به بحث پیرامون هنر قدسی. از دوستان و استادان عزیز حاضر در این گفت و گو خواهش می‌کنم نظرات خود را اعلام بفرمایند.

**دکتر حجت:** عمل هنری یک فعل انسانی است. این فعل در نهایت خودش باید نزدیک به فکر شود. همه نلاش هنرمند در جهت کشف حقیقت است. در واقع هر هنرمند باید دارای دو قابلیت باشد: یکی قابلیت دریافت و دیگری قابلیت پرداخت. در قابلیت دریافت آنچه که هنرمند فرض می‌کند - حتی اگر برای شخص خودش باشد و پرداخت آنچه که دریافت می‌کند در عالم عین، عالم محسوسات - بنابراین در حقیقت هنرمند را حکیمی می‌دانیم که توانایی در یکی از شاخه‌های هنری که با یک نوع صناعت آشناشی داشته باشد و بتواند هنر خودش را در آن صناعت به تجلی بیاورد. ولی بحث از هنر قدسی در این مقیاس چه اندازه هنرهای دیگر را کنار می‌گذارد و این صحبت ما به عنوان هنر قدسی، آیا به منظور تفسیک کردن هنر قدسی است از باقی هنرها یعنی اینکه بقیه هنرها را غیر قدسی تلقی می‌کنیم یا اینکه آنها را وسیله‌ای بدانیم برای برقراری ارتباط نسبی با حقیقت. من فکر می‌کنم که هنر همیشه نسبتی با حقیقت دارد که بر حسب میزان ارتباط هنر با حقیقت، ارزشش مشخص می‌شود. بنابر این فکر می‌کنم آنچه که امروز برای مایشتر قابل توجه است این است که این نسبت از دست رفته بین فعالیت هنری و آن حقیقت، ذاتی که در هنر است را بیشتر مورده توجه قرار دهیم و آن را احیاء کنیم و اگر به سوی هنر قدسی سمت‌گیری می‌کنیم باید آن رانه در عرض بلکه در طول سایر هنرها قرار دهیم و اگر نگاه ما ناظر بر هنر الهی هم باشد، آنگاه دید ما عمقد بیشتری پیدا می‌کند و حتی کارآیی بیشتر خواهد داشت.

**دکتر ترابی:** اجازه دهید مطالبی را که دکتر حجت بیان فرمودند بازتر کنیم. فکر می‌کنم اگر بخواهیم به نتیجه‌ای



دکتر محمد ترابی

هر شکلی که باشد یک جنبه قدسی و الهی بینا می‌کند و مربوط می‌شود به مبداء و انسان هر چه را که خلق می‌کند مثل رسم‌ها، آیین‌ها، می‌خواهد به این سوال معنا پیشند که او چیست؟ کجاست؟ و چرا است؟ و همیز خودش و جهان بپرونی اش، راز و رمز است. دست به هر تولیدی که می‌زند رمز و راز دینی و کشف و شهودی صورت می‌گیرد. از یک جایی تفکر به خدای یگانه به وجود می‌آید و یک تغییر اساسی ایجاد می‌شود. نسبت به این حضور و نگاه انسان و پرسش‌هایی که انسان با خودش دارد. و حالا می‌توان هنر دینی را در یک مفهوم دیگری تعریف کرد. همچنان که مسئله مقدس وجود دارد، عنصر مقدس و دینی است. از این به بعد اگر انسان نگاه کند می‌بیند که هنر صاحب دو مسئله تعریف شدنی است. یکی مسئله حقیقت و دیگری مسئله وجود و همان‌طور که دکتر ترابی به آن اشاره کردند، به هر حال مسئله حقیقت دینی را در هنر از چهار وجه می‌توان مورد بررسی فرار داد:

ست که لذت می‌بخشد. ولیکن در این زمینه فکر می‌کنم نگاه دو گونه بود ۱ - نگاه objective (عینی) ۲ - نگاه subjective (ذهنی) یعنی آنهایی که عینی نگاه می‌کردد معتقد بودند که زیبایی امری است که ذاتاً وجود دارد و آنهایی که به صورت ذهنی نگاه می‌کردد می‌گفتند که زیبایی وجود خارجی ندارد بلکه عبارت است از یک لذتی که به انسان دست می‌دهد. تفاوتش خیلی زیاد است. به نظر من آن زیبایی که وجود خارجی دارد متبوع از کمال الهی است و عرفان از دل آن بپرون می‌آید. و آن زیبایی که وجود خارجی ندارد؛ فقط منجر به لذت می‌شود. دو طرف معادله خیلی نابرابرند یعنی یکی منتهی می‌شود به کمال الهی و عرفان و معنیات و دیگری منتهی می‌شود به صرف لذت‌هایی که جنبه‌های گوناگونی دارند که در حیات بشری پیدا می‌شود. حالا اگر با توجه به این مسئله ما بحث حودمان را شروع کنیم باید برسیم؟ به آنچهایی که آبا هنر، قدسی هست یا نیست و اگر هست آن چه چیزی است؟ و تعریف هنر چیست؟ تقاضا می‌کنم از دوستان که صحبت را شروع بفرمایند.

دکتر خاکی: تعریف از هنر احیاج به جلسات متعدد دارد و تاکنون راجع به هنر بحث‌های متفاوتی شده است و در مورد گفته شما در دوره رنسانس حتی قبلاً از آن هم این نظریات وجود داشته، به نظر من اگر پردازی به خود این سوال که هنر قدسی چیست؟ فکر می‌کنم بهتر می‌توانیم از این جلسه بهره ببریم.

دکتر ترابی: اگر فکر می‌کنید بدون بررسی و تجزیه و تحلیل هنر می‌توانیم سخن را از «هنر قدسی» آغاز کنیم چه اشکالی دارد؟ بفرمایید.

دکتر خاکی: به نظر من هنر را از هر جنبه‌ای که بتوان به آن نگاه کرد همان مسئله حضور انسان است. یعنی خود انسان و جهان و خلقت. یک اثر هنر و یک جهان کوچک است که به یک جهان بزرگ‌تر مربوط می‌شود - به عبارت دیگر انسان از یک جهت الهی است. هنر در

این امر است که قداست در محدوده انسان و فقط انسان تعریف نمی شود، حتیاً به یک امر ماوراء انسان ارتباط دارد و اگر این را روشن کنیم بقیه قضیه هم روشن می شود.

دکتر خاکی: در مقدمه این بحث من عرض کردم هنر قدسی آن هنری است که هنرمند یا انسان آن اصل را پذیرفته باشد، که او بک نمونه‌ای است یا تصویری است از صورت الهی یعنی اگر این فرضی را در ارتباط با حضور تاریخی، حضور ازلى و حضور ابدی خودش پذیرفته باشد در نتیجه نگاه او از هستی، انعکاس می یابد آن نگاه تبدیل می شود به یک هنر قدسی و ماورایی. وقتی که ما از اشکال دیگر هنر صحبت می کنیم، چنین فرضی با این روش، با یک زیربنای تفکر فلسفی موزه پذیرش نیست. زمانی که هنرمند از این زاویه حضور و هستی اش را در جهان تبیین می کند، در نتیجه تولید هنری و نگاهش به بیرون قدسی می شود، بنابر این آن نگاه در اثر وی، انعکاس پیدا می کند در معماری او، در نقاشی او و.... اما لزوماً تولید هنری مبتنی بر این نیست، این یک بعد از تولید هنری است. یعنی آنچه است که می گوییم هنر دینی، هنر قدسی. هنری که هنرمند این شکل ویژه تبیین آن را پذیرفته ولی در خیلی از تولیدات آثار هنری، هنرمند از این وجه به جهان نگاه نمی کند، ممکن است او خودش را موجودی مستقل بداند فارغ از این نیاز طبیعی، نظری و ابدی، و خودش را یک موجود در بعد زمانی و مکانی معین بیند و فکر کند که همه چیز در گرو حیات است. بنابر این او هیچ ضرورتی نمی بیند که خودش را به آن کلیت ازلى اتصال بدهد. چه بسا ممکن است اصلاً این چنین کلیتی را پذیرد.

دکتر حجت: بیخشید آقای دکتر آیا منظور شما این است که هنر قدسی صرفاً زایده یک باور است؟ یعنی هیچ اصلی از اصول و قاعده‌یی از قواعد را مدنظر ندارد و از آن پیروی نمی کند؟

۱ - دخالت واقعیت ماورای خلقت در عالم خلقت ۲ - ابدیت در زمان ۳ - بی نهایت در مکان ۴ - معنی در صورت - یعنی وقتی که در معماری، در نقاشی، در شعر، تئاتر و غیره نگاه کنیم می بینیم که چنین موضوعاتی را دارد؛ هنر دینی، هنر قدسی. یک موضوع دیگر این است که کمابیش بعد از آن دوره‌ای که تعریف هنر جدید یا هنر رنسانس به وجود آمد، به تمام اشکال قبل از خودش به صورت اشکال سنتی نگاه کرد و در آن مسئله فرد یا شخص هنرمند مطرح شد و تمام فعالیتی که انسان می کرد، این بود که نقشی را که معتقد بود خودش ماندگار نیست به جا بگذارد (غرض نقشی است که از ما بازماند شعر است که هستی را نمی بینم بقایی) در یک چنین حالتی، هنرمند دریافت خودش را در رابطه با آن حقیقت ازلى یا حقیقت کلی تذکر می دهد.

دکتر ترابی: بسیار تشکر می کنم از جناب آقای دکتر خاکی که با مطالب خودشان آغازی را برای بحث در فضایی دلپذیر ایجاد کردن.

وقتی ما هنر را با یک مضاف الیه، چه دینی، چه قدسی ترکیب می کنیم این بخش دوم کارش یک تخصیص است یعنی فوراً به ما می گوید که هنر به دینی و غیر دینی تقسیم می شود، یا به قدسی یا غیر قدسی. من از آقای دکتر خاکی می خواهم در رابطه با بیاناتشان توضیح بفرمایند که این بخش از هنر یعنی هنر قدسی یا به قول ایشان هنر دینی از کجا نشأت می گیرد و الهام بخش آن چه چیزی است و چگونه باید با آن برخورد کرد و چگونه باید تکلیف خودمان را با هنر دینی یا هنر قدسی روشن کنیم.

دکتر حجت: ما اساساً وقتی می گوییم هنر، باید منظور مان را از آن بیان کنیم و بگوییم منظور مان از هنر قدسی چیست و بعد بگوییم که هنر برای قدسی بودن باید دارای چه خصوصیاتی باشد. ولی ما هنوز یک امر قدسی را تبیین نکرده‌ایم. آنچه که برای من محرز است

دکتر خاکی : چرا



دکتر همیدی حجت

می کند برای انتقال یک مفهوم قدسی، یک مفهوم خاص ویژه‌ای که وجود دارد و در سیاری از زمینه‌های دیگر هنر هم این وجود دارد ولی مامی خواهیم دقت را ببریم روی اصل قضیه که ماهیت هنر قدسی چیست؟ و منبع از چیست؟ وجه افتراق آن از سایر هنرها در چیست؟ و متمنکر بشویم روی بحث اصلی.

دکتر خاکی: آن چهار وجهی که من عرض کردم فکر می کنم وجه اولش مهم ترین است. در اصل اول که دخالت واقعیت ماورای خلقت در عالم خلقت - یعنی همان چیزی است که شما می گویید بنابر این خلقت نه تنها از آنجایی که انسان مخلوق می شود، یا آدمی است که از فردوس برین به زمین فرسنده می شود بلکه یک ماقبل هم دارد و حقیقتی حتی فراتر از این بعد زمینی یا زمانی وجود دارد. اینها به عنوان یک فرض نه تنها فرض، بلکه به عنوان حقیقت مطلق پذیرفته است که آیا هنرمند دینی قاعده‌مند هست یا نیست؟ تفکر دینی اشکال گوناگونی را به تناسب آن دخالتی که ذوق

دکتر حجت: بیینید هر امر قدسی را که باید از آن عالم ماوراء یک قطعه‌ای، یک بخشی را در خودش داشته باشد تکیک می کنم. وقتی که ما می گوییم حدیث قدسی، متنظر آن نوع گفتار الهی است که در قرآن وجود ندارد و توسط رسول خدا (ص) به ما داده شده است، یا وقتی می گوییم قدسیین یعنی آن کسانی که دیگر جزو مردم عادی نیستند. این مقدسات و هر چیزی که به این امر قدسی برمی گردد باید یک قطعه از آن ماوراء را در خودش داشته باشد. در مورد هنر قدسی هم وقتی صحبت می کنیم ممکن است بگوییم انسانی که باور می کند که او خلیفه خداست در زمین، یعنی او را در این نقش آفریده‌اند. همین که او باور کرد دیگر بر اساس این باور آزاد است، در هر چه که می گویید، به هر چه که می گویید، و آنچه که می آفریند، هنر قدسی است؛ یک موقع این گونه نگاه می کنیم که هنر قدسی باید از یک قاعده و اعتبار موضوعاتی برخوردار باشد. مثلاً در مراکش از یک نوازنده‌ای پرسیدند که چرا ساز تو فقط دوتار دارد، گفت: برای این که آدم و حوا دو تابوندند، با آن نوابی که روح به بدن آدم و حوا وارد شد، با همین دو تار هم باید روح از بدن آنها خارج شود و این دوتار را به ۳ یا ۴ تار نمی شود تبدیل کرد. هنر قدسی یعنی آنچه که آن عنصر ویژه در آن گذاشته شده باشد و آبای به گفته شما، دیگر هنرمند آزاد است هر چه را که می خواهد به وجود بیاور -؟ من فکر می کنم باید قدری تأمل بکنیم اما حال برگردیم که این چنین باوری زمینه‌ساز این خواهد بود که بعضی از قواعد دیکته شده را هم پذیرد یعنی در هنر قدسی بعضی از قواعد و ضوابط و موضوعات دیکته شده است. شما به شمایل نگاری نگاه کنید، در هنر مغرب زمین این اصلاً بدین معنا می تواند تکرار باشد که اصلاً آن هنرمند، خودش آن هنر را در حقیقت به وجود نمی آورد، او از یک قاعده ازلی و ابدی دارد تبعیت

شده است.

دکتر ترابی: من فکر می کنم که بیانات آقای دکتر خاکی ما را به این نکته هدایت می کند که پس ما برای اینکه هنر قدسی و دینی را از هنرهای غیر قدسی و غیر دینی جدا بدانیم باید بیش از یک محرك یا یک ماده حقیقی یا اصلی برای هنر قابل باشیم. یعنی می گوییم مثلاً هنر در بعضی انواعش، یا محركش فرض کنید زیبایی است یا حسن است یا جمال و بعضی اوقات محرك آن خوبی و کمال است.

ما اگر همچنان که بام گارت و دیگران متذکر شده بودند که هنر عبارت است از تقلید از طبیعت، و می گفتند بهترین نمونه هنر، طبیعت و خلقت است و هنرمند اگر چیزی می آفریند تقلیدی از طبیعت است و منشاء آن می تواند یا حسن باشد یا خبر و ما در بعضی نمونه ها می بینیم که هنرمند و عارف به یکدیگر نزدیک می شوند. بسیاری از هنرمندان را می شناسیم که در مدارج بالای عرفان قرار دارند و بسیاری از عارفان را می شناسیم که هنرمندند. در عرفان جذبه نقش عمده دارد یعنی سالک و عارف تا مஜذوب نشود، سلوک و عرفان در او تحقق نمی باید. از این سو شاهکارهای هنری هم زمانی به وجود می آیند که پیش از آن یک جذبه و الهام اتفاق بیفتند یعنی هنرمند در برابر یک کل قرار بگیرد و آنچنان این کل او را مبهوت کند که او خودش را فراموش کند. این جذبه است و جذبه چون یک امر انسعفایی است و فعال نیست به هیچ گونه خلاصه منجر نمی شود. (الهام عبارت از آن حالتی است که به الهام می شود. هنرمند در آن حالت یک صورت کلی در ذهنش مصور می شود و بعد هم ممکن است بللافاصله آن صورت محو شود). اما زمانی که آن حالت جذبه پدید آمد، اتصال هنرمند به یکی از صفات الهی است. یعنی از بیان شما فکر می کنم این نکته بیرون می آید که هنر قدسی آن بخشی از خلاقیت های هنری است که محركش

هنرمند در اثر هنری اش دارد و در فرهنگ و تاریخ و چهارگاهی با هنرمند دیگر متفاوت است، ایجاد می کند. ولی جوهره یکسان است، اشاره ای کنیم به سخنرازی پروفسور چلکوفسکی در مورد انتقال مراسم عزاداری به دیگر نقاط جهان، بنابر این سخن در این است که چگونه یک ایده، یک اعتقاد در ارتباط با چهارگاهی و هر چه فاصله می گیرد دیگر گون می شود و اشکال خاص آن منطقه، دخالت جزیب آن هنرمند را با خودش همراه می کند و اشکال گوناگونی می آفریند، اما تمام این اشکال و گوناگونی ها یک مدل اصلی دارد.

دکتر حجت: آن جوهر قدسی اش را باید نگه دارد.

دکتر خاکی: بله آن باید وجود داشته باشد. همانطور که در اشارات پروفسور چلکوفسکی دربار تعزیه بیان کردم در واقع یک شکل و یک مدل حتی از نظر فرم وجود دارد، گند حرم امام حسین (ع) مبنای شکلی می شود که تمام این فاصله چند هزار کیلومتری چهارگاهی را طی کرده، در واقع آن اصل است. یعنی یک مبدأ و یک بنیاد فکری وجود دارد که آن بسیار فکری پذیرفته شده است و یک حقیقت است و اگر کوچکترین تردیدی بوجود بیاید، تولید هنری آن هنرمند به نظر ما دیگر، هنری قدسی نیست و بهتر است بگوییم با یک هنر پروفانس سروکار داریم، با یک هنر عرفی سروکار داریم. بنابر این آن وجه یک وجه عمده است. اصلًاً اصل است - اصلًاً آفرینش صورت می گیرد. آفرینش هنری، برای تکرار کردن - در هنری دینی و هنر قدسی یک اصل مهم وجود دارد که آن تکرار است و آن به عنوان یک متدولوژی و یک روش به کار برده می شود. چرا؟ بخاطر اینکه مدام می خواهد تذکر بدهد آن حقیقت از لی را و در این تکرار حالا آرام آرام تغییراتی ایجاد می شود که آن تغییرات به نظر من تغییرات فرهنگی، چهارگاهی و بومی است. ولی آن مرحله حقیقی مدام خودش را تکرار می کند. چرا؟ چون یک حقیقت محض است، یک حقیقت پذیرفته



دکتر مسیحی‌پناهی

راه‌هایی به نظر من هر هنری قابل است و جدا کردن شکل‌های مختلف هنری نمی‌تواند آنها را از آنچه، در واقع ویژگی‌های قدسی که به هر حال در خلق آنها مؤثر بوده جدا نکند. هر هنری از ابتدای تاریخ هنر تا امروز همیشه قدسی بوده، اگر اعتقاد داشته باشیم که از روح ملکوتی انسان سرچشمه گرفته مگر اینکه هنری که خود آگاهانه خواسته این ویژگی را نداشته باشد و خودش را جدا کرده، مثل هنری که مبتغی بر اصل فلسفه‌های پوزیتیویستی، هر هنر دیگری عیار از این هد که از عصر روشنگری به این طرف مقدمات شکل‌گیری آن فراهم شد و تا اوایل این قرن هم طول کشید به نظر من هنر قدسی است، چون هر هنری در لحظاتی از معنویت روحی شکل می‌گیرد و خلق می‌شود. پس قداستی دارد یعنی ذره‌ای از کمال را به چیزی می‌بخشد که هنر در جهت آن کمال حرکت کند. برای من جدا کردن هنر از هنر قدسی مشکل است و هیچگاه نتوانسته‌ام هنری را غیر قدسی بدانم مگر هنری

کمان الهی است (همان تعبیر که شما می‌فرمایید هنرمند باید متصل به عالم غیب باشد) و هنر غیر قدسی آن شخصی از خلاصت‌هایی است که هنرمند ارتباطش با جمال الهی است. خداوند که زیبایت و کمال مطلق است و زیبایی‌ها را هم دوست دارد.

دکتر خاکی، آقای دکتر ترابی این جنبه کمال و جمال الهی را چگونه شما از هم جدا می‌کنید؟ یعنی آیا به غیر آن است که کمال جنبه ذهنی دارد و جمال جنبه عینی؟

دکتر ترابی: من فکر می‌کنم که کمال جنبه عینی پیدا می‌کند و بروزش حیوانی است و جمال هم جنبه ذهنی پیدا می‌کند که بروزش مفهوم زیبایی است

دکتر خاکی: خوبی؟ ... منظوره محسوسات است، یعنی در عالم واحد در عالم فیزیک در عالم انداده - خوبی و نقش در عالم عینیات در عالم محسوسات تحلیل پسند می‌کند می‌شود زیبایی و قدرتی پیزیزی در عالم ذهن است می‌شود خوبی یک فرق کمال و جمال در این است آن جمله ایل ادراک است، توسط مادرکات انسان مشکل در کار هنر این است که هنرمند دو بال باید داشته باشد با یک بال در عالم محسوس و در جهان واقع پرواز می‌کند و با بال دیگر در عالم معنی و ماوراء ماده هنرمند دو دست دارد با یک دست یافته‌ای معنی و کمالی را از عالم معنی می‌گیرد و با دست دیگر آن را به عالم ماده و حسن می‌بخشد. پنجه‌ای با یک بال در عالم معنی پرواز می‌کند تا در آنجا به دریافت بر سر سپس با بال دیگر در عالم ماده به پرداخت آنچه دریافت کرده است می‌برد ازد یعنی هم باید عارف باشد که بگیرد و هم باید صنعتگر باشد که بتواند بدهد. بنابر این، این تصور که هنر مقدس و غیر مقدس را بتوان با تفاوت کمال و جمال از هم تفکیک کرد فکر نمی‌کنم که تصور درستی باشد.

دکتر ترابی: خوب آن تصور من بود که اینجا بیان کردم.

زندگی روزمره می‌خواهند در آن نقطه معنی قرار بگیرند. در آنجا که هنرمند می‌خواهد در کارش عینینی از طبیعت بددهد نه هنر دینی، هنر تقلید از طبیعت نیست. حتی آنجایی که هنرمند می‌خواهد انعکاسی از طبیعت بددهد هرگز هرگز نمی‌تواند کرد. عینیت طبیعت نیست، بلکه پیدا کردن معناهای رمزی است در عینیت بیرون و انعکاس آن به شکل هنری است که اشکال گوناگون دارد.

دکتر ترابی: اتفاقاً من می‌خواستم این نکته را روشن کنم و قلن که شما فرمودید هنر دینی ارتباط تنگاتنگ با هنر سنتی دارد یعنی به فکر نقاشی سه بعدی و مینیاتور افتادم و فکر کردم که مینیاتور یک هنر دینی و سنتی است و نقاشی سه بعدی یک هنر مدرن است و خواستم بگویم تفاوت بین خوبی و زیبایی که من درک می‌کنم یکی این است که زیبایی در حکم لایه و پوشش رویی است که بلا فاصله شش را شان می‌دهد و شناخته می‌شود و خوبی لایه زیرین است که در آن کسمی مشکل تراست.

دکتر خاکی: ما یک چیزی را اول حس می‌کنیم، بعد آن را درک می‌کنیم. رابطه آنها طولی است نه عرضی.

دکتر ترابی: بله همین طور است. شاید به این خاطر که خوبی عمیق‌تر است یعنی از مرحله حس تجاوز می‌کند و به درک می‌رسد. رابطه عرضی هم می‌تواند باشد مثل رابطه ما با دوستی که موقع خدا حافظی با خوش زبانی از ما دعوت می‌کند که به منزل او برویم. اما اگر دوستی داشته باشیم که در زیان برخورد تعارفی نداشته باشد. وقتی به منزل او برویم متوجه می‌شویم که در عمل چقدر از آن دوست دیگر مان خوش برخورده و گرمتراست. تفاوت نقاشی و مینیاتور هم در همین است که مینیاتور در برخورد اول همه چیز را بیان نمی‌کند و باید خیلی روی آن عمیق شویم و فقط مفاهیمی را منتقل می‌کند. مثلاً فضا و فواصل متفاوت است اما در نقاشی سه بعدی این چنین نیست. و وقتی ما بخواهیم تفاوتی

که مبتنی بر فلسفه‌ای مادی باشد. آن طور که من توانستم تقسیم‌بندی کنم که هنر قبل از دکارت، هنری بوده که کل و جزء در آن برابر بوده است. و هر جزء طوری مطرح می‌شده که به نوعی برابری می‌کند با آن کل - از دکارت به این طرف این تعادل به هم می‌ریزد، فکر می‌کنم یک دوره ۲۰۰ یا ۳۰۰...، جزء اهمیت بیشتری از کل دارد، یعنی تعادل جزء و کل به هم می‌خورد و توجه به اجزاء و اهمیت اجزاء مطرح می‌شود. توجه به فرد با گرایشات اومانیستی و غیره، آنقدر تشدید می‌شود که اهمیت هر جزیبی فراتر از کل می‌شود تا همین‌واخر یعنی دوران پست مدرن - که در واقع بعد از این که تاریخ هنر در این مرحله توقف کرد - به این نتیجه رسید، حالا می‌باشد برای رسیدن به این تعادل که بشر همیشه در جست و جوی آن است تلاش کردد.

لطفى: برای رسیدن انسان به وجه درونی هنر و اکتساب آن سه راه وجود دارد که یکی اکتساب از راه توارث، یا ژنتیکی است که ما از قبل و دبیر الهی هم گفته‌ایم. راه دیگر اکتساب از راه آموزش غیر مستقیم است که این راه بدون خود آگاهی‌ها اتفاق می‌افتد یعنی وقوف و آگاهی به قول هنگل در آن وجود ندارد - راه سوم باز هم اکتساب است که وقوف و آگاهی در آن واقع نیست و این یکی به موسیله آموزش مستقیم اتفاق می‌افتد.

دکتر خاکی: هنر قدسی در طرح معنی، در صورت - حالا این صورت اشکال مختلف پیدا می‌کند مانند دوره رنسانس - که اجزاء معنی خودشان را از دست می‌دهند و سرگشتنگی ایجاد می‌شود، بنابر این چنین جهتی در جهت تبیین معنی در صورت نیست، در تبیین بی معنی بودن است. در حالی که برای هنر طوری که هنرمند فعالیت می‌کند یعنی یک هنر سنتی را در ارتباط با یک هنر سنتی و دینی به کار می‌برد، و نکته دیگر که هنر، تقلیدی از طبیعت است چون همه چیز حتی اشیاء



فرید خت زاهدی

می خواستیم شاپور را به طرف شیرین بفرستیم، آن وقت شاپور به خسرو می گفت خوب، بشنین تا من از تو یک پرتره بکشم و این پرتره البته باعث جذب شیرین می شد. با آن که من باستان‌شناس نیستم ولی اگر سفال ۵۵۰۰ سال پیش کاشان با شوش را نگاه کنیم آن وقت می بینیم که در روی آن سفال چه چیزی نقش شده است مثلاً، آب یا پرندگان آبی، که این یک دعایی بود به نظر من برای خدایان که ما در اینجا در یک زمین خشکی زندگی می کنیم و باران و آب می خواهیم و اگر تخت جمشید را در نظر بگیریم چند هدف در آن است یکی آنکه بیانگر قدرت حکومت است و می خواهد به مردم دیگر کشورها نشان دهد که ما این گونه مسائل را می دانیم و شما باید حرف ما را گوش کنید. اما معنی دیگر تخت جمشید یک رمز است - این یک بلی است بین حکومت روی زمین و حکومت آسمان و این پل عرفانی است. بعد می رسیم به چیزی که من به تازگی روی آن کار می کنم. من روی تعزیه کار می کنم و از

قابل شویم بین هنر قدسی و هنر غیر قدسی، هنر قدسی، هنری است که عمیق است و دیر خوشن را عرضه می کند و از کمال خمیر مایه گرفته است و هنر غیر قدسی آشکارتر و بارزتر است و مایه اش همان زیبایی ها و جمال است. از آفریدگار به طبیعت یکبار منتقل شده است و تفاوت بین زیبایی و خیر هم همین است.

مثلاً من در طول عمرم با چهره های متعدد علمی برخورد داشتم اما یک نفر بیشتر در من تأثیرگذار گذاشت و او مرحوم استاد جلال همایی بود. مرحوم استاد همایی نه اصلاً درباره هنر کتابی نوشته بود و نه در این باره گفته بود که در هنگام تحصیل برای گذران زندگی در اصفهان بنابر سفارش اشخاص ثروتمند به همراه چند تن از دوستانش به کار استنساخ (سخنبرداری) از کتاب ها مشغول می شد و حق تحریمه ای دریافت می کرد اما - بر بیزه کاری های زندگی و برخورد استاد تمام حرکاتی هنرمندانه بود (منتھی هنر در درون عرفان) یعنی یک عارف که حرکاتی، کلماتش، وزن و آهنگ کلامش حتی چای ریختنش در استکان همه هنرمندانه بود، از ظرافتی خاص برخورد دارد. می خواهم بگویم وقتی آدم دقیق شود تفاوت بین کمال و جمال را می بیند. یعنی تجلی کمال و جمال را در ظهورات رفتار انسانی.

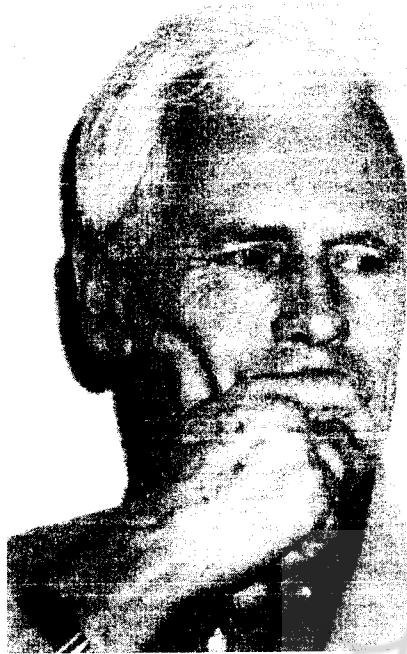
پروفسور چلکوفسکی: آقای دکتر ترابی بندۀ را به یاد داستان خسرو و شیرین نظامی می اندازد - زمانی که خسرو، شاپور را به ارمنستان می فرستد که نظر شیرین را جلب کند برخوردي بین شاپور و شیرین به وجود می آید، شاپور پرتره ای از خسرو همراه دارد. این پرتره را شاپور از خودش می سازد یعنی از چهره ای که او از خسرو در ذهن دارد یک پرتره می کشد که باعث جذب شیرین می شود و مسئله جالب این است که طرز نقاشی قرن ۱۹ و ۲۰ و امروز طوری است که اگر ما امروز

تعزیه وارد حسینیه ر تکیه شدم و نقاشی های آن را دیدم که روی کاشی یاروی سقف است یا در خارج آن فضاست. حساب کنید اگر نقاشی در دنیای اسلام معمول نبود بلکه مردود بود و در هیچ کجای اسلام مرسوم نبود که کسی صورت کسی دیگر را بکشد زمانی که تلویزیون و دوربین عکاسی و فیلمبرداری وجود دارد چرا نقاشی با دست کشیده شود؟ اما نقاشی های شاهزاده عبدالعظیم یا در کرمانشاه تکیه معاون الملک وغیره این نوع نقاشی از انسان و نه فقط انسان بلکه از پیامبر گرفته تا امام ها و غیره یک ابتداء است، در صدر اسلام جنین کاری وجود نداشت و زمانی که من این نقاشی ها را در مرکز شرق شناسی نشان دادم، باورشان نمی شد که در ایران ممکن است تصویر اشخاص مقدس بر روی دیوار نقاشی شده باشد. سؤال بندۀ این است که آیا نقاشی صورت این اشخاص مقدس که بر روی دیوار انعام شده، قدسی است یا غیره؟

من می گویم بله، اما برای آن دسته از دولستان من شه شیعه مذهب نبودند، این نقاشی ها قدسی نبود.

دکتر ترابی: خیلی مستشکرم از آقای پروفسور چلکوفسکی، از آقای دکتر عبادیان خواهش می کنم بیاناتشان را بفرمایند.

دکتر عبادیان: در اینجا اگر بخواهم تعریفی از کارکرد هنری بدهم باید گفت هر یکی از سه رسانه ای است که انتقال حقیقت می کند، حقیقتی بشری، «احلاقی» و تجسمی. قطع نظر از اینکه امروز هنر این خصیصه را حفظ کرده است یا نه، که این خود یک بحث دیگر است. در نتیجه هنر به زعم هگل و به خصوص فلاسفه کلاسیک آلمان، یکی از مدارج سه گانه انتقال حقیقت است، من اگر بخواهم بپردازم به سؤال اصلی هنر و قداست هنری، مجبورم اینطور سؤال را مطرح کنم که قداست از نظر خود اثر هنری مطرح است یا از نظر رویکردی که انسان ها به اثر هنری دارند و در ثانی



استدلال را می‌شود در مورد تندیس‌های تراشیده شده قابل شد. در واقع وقتی زنوس با آفرودیت خلق هنری می‌شود، با ان ابعاد اعتلایی جاذب خدایی برای بیننده به وجود می‌آید. در نتیجه مسئله قداست بنا نقاد است چیزی نیست که آن را تنها در آثار هنری بتوان حست و حوکم داشت. در واقع این خود انسان است که نوعی قداست را مجسم نماید و سعی می‌کند آن را در اثر هنری اش به نحوی بگنجاند و در اینجا هر نوع قداستی، مشرب، خود است مشروط به زمان و مکان و مشروط به هر مردمی که با روحه اخلاقی، روحه حقیقتی، در بافت زیارتی زمان با ممکن می‌کند. این پندیده را در شعرای آثار یونان و شعرای دیگر کشورها نیز می‌توان حست و جو کرد. بعد این امر در فلسفه کلاسیک آلمان این گونه بروز می‌کند که چون قرن ۱۸ و ۱۹ نووان رشد علوم طبیعی و داد و اشدن دست آوردهای علمی از زندگی انسان

است فلاسفه کلاسیک آلمان سعی می‌کنند تا تعادل بین علوم به سرعت پیش رونده از اخلاق و حرفه دور شونده حفظ کنند. سه نقد معروف کانتی، نقد عقل محض در برابر عقل عملی و نقد سوم نقد حکم قضایت به وجود می‌آید که میانجی دو نقد قبلی می‌شود. در نتیجه جنبه اعتلایافته و تجریدی به میانجی هنر زندگی دمیده می‌شود. شرح وحدت این سه را شیلر به خوبی در نامه‌های تربیت زیباشتاخنی خودش مطرح کرده، این هم یک نوع اعتلا است، برای این هم می‌توان یک نوع قداست به معنای «قداست» در گیوه قابل شد. پس هنر اعتلایی بخشد، چه دینی باشد یا غیر دینی، در اینجا، من فکر می‌کنم ما در هنر جویای حقیقت یا ضد حقیقت نمی‌توانیم بشویم مگر اینکه جویای ضد حقیقت ایدنولوژیکی و طبقاتی. هنر افشاء می‌کند حتی راز و رمزهای دینی را. مثل تمثیل حضرت مسیح که به صورت شخص عادی به دارکشیده تبدیل به هنر می‌شود. البته در ایران ما خلاف این حرکت را شاهدیم. در ایران از نیمه دوم قرن ششم، با غزل‌ها و

#### بروفسور پیشو جاک، غسلکم

منوی‌های عرفانی، هنر ایران یک راه جدیدی را پیمود: رودکی را بینید ملموس است و زمانه و همه چیز را. زندگی عینی می‌بیند تازمانی که می‌رسد به هر دینی سفوفی. در یک کلام این که هنر آیا قدسی است یا غیر قدسی، بستگی به رابطه نقد و دریافت هنری و مصرف کننده هنری دارد. بسا که از هنر یا ادب دنیایی تعییر و برداشت دینی می‌شود.

زاهدی: آقای دکتر اگر چنین باشد پس قضیه افشاء چه می‌شود. اگر قرار باشد از طریق کشف و شهود آن را مخاطب دریافت بکند بنابر این نباید افشاء شود، در یک نوع از هنر افشاء می‌شود، هنری که بر اساس ایدنولوژی‌های جامعه‌شناختی است هنر با افشاء است و اگر این تعریف را برای هنر قابل شویم، و اگر نقش هنر افشاء کننده باشد دیگر مخاطب نقشی ندارد، ولی اگر قرار است مخاطب را فعال بدانیم در دریافت حسی، در واقع در ادراک حسی و ادراک معنوی، هر دو: باید بپذیریم که دیگر افشاگری صورت نگرفته است.

باید لزوماً قدسی تصور بکنیم یا نه؟ چرا باید هنر قدسی را در گیوه بکشیم چرا آن را بیاوریم در حد کیومه ما باییم هنر قدسی و جنبه‌های آن را توضیح بدهیم. من فرمایش خاتم زاهدی را که می‌فرمایند «هنر هنری نه، سی است» یک نوع آرمان خواهی می‌دانم چرا که اینسان هنر را تعریف‌ش را عوض می‌کنند. اول باید هنر را جایگاهش قرار بگیرد و قدسی باشد و بعد می‌گویند من هیچ هنر غیر قدسی را هنر تلقن نمی‌کنم. باید بین این کلمات ما خیلی دقت کنیم. آیا ما کلام حافظ را قدسی می‌دانیم یا نه کلام قدسی، شعر قدسی، یا مقدس. آنچه را که بنده در ذهنم قدسی می‌دانم یک امری تعریف با قدسیت و قداست مرتبط می‌دانم یک امری است که به یک مبداء ماورای انسانی تعلق دارد و انسانی آن در این روایی زمینی باید وجود داشته باشد ما عاشورا را یک امر عادی انسانی تلقن نمی‌کنیم بلکه یک امر ماوراء بوده است. حالا به جهت آن جوهرهای که در آن واقعه وجود داشته، هر عملی که به نحوی بتواند بازتاب آن باشد. به جهت آن که آن عنصر جوهر قدسی را با خودش حمل می‌کند باز هنوز دارای آن انسانی است مثل، آن نسانی است که درد دهان می‌گذاردند. مثل این مهری است که ما می‌گوییم یک تکه‌ای است از خاک کربلا. اما این قطعه بسیار با ارزش هنری که انسان ساز است، گاهی من می‌توانم بگویم بعضی از اثار قدسی می‌توانند از نقطه نظر ارزش هنری، انسان‌سازی و تأثیر اجتماعی و حتی تأثیر اخلاقی بسیار پایین‌تر باشند از یک اثر هنری که غیر قدسی است. ولی بسیار تأثیر اجتماعی بیشتری دارد. البته این که این عناصری که می‌آید چقدر خلاقیت هنرمند را بارور می‌سازد یک امر دیگری است. اما هر هنرستی، لزوماً قدسی نیست، در حالی که هر هنر قدسی لزوماً باید سنتی باشد. اهل سنت معتقدند که امور قدسی در یک زمانی ظهور پیدا کرده و در همان محدوده باقی مانده و دیگر محدوده‌اش بسته شده

دکتر حجت: شما افشاء را معادل می‌دانید با این که اگر افشاء شد. مخاطب حتماً درک می‌کند، چون از یک طرف هنرمند سعی می‌کند افشاء کند و از یک طرف دیگر مخاطب باید آمادگی پیدا کند که آن چه را که افشاء شده درک کند.

دکتر خاکی: یک جایی این سیر تاریخی را هنر طی کرده که از عنصر ساکرال (= مقدس) برود به سوی عنصر پرتوکال، پس به عنوان یک هنرمند که دارد کاری را تولید می‌کند و روی عنصر کاربردی کار می‌کند و آن را به عنوان یک کار هنری پذیرفته است.

دکتر عبادیان: اما عنصر ایدئولوژیکی خودش را به شدت و ضعف حفظ می‌کند، چون بالاخره ما را وادار می‌کند یک نوع رابطه با آن برقرار بکنیم. ولی اگر آدم باید هنر را خط کشی کند بین مقدس و غیرمقدس درست نیست و افشاگری را هم من از دید ملی و هنری و دینی خودم می‌بینم و هر چه که به تجسم باید راز و رمز را افشاء می‌کند یا مبتدل می‌کند یا اعتلایی که به احساس مسئولیت هنرمند بستگی دارد.

پروفسور چلکوفسکی: (گروتفسکی) کارگردان معروف تئاتر که به تازگی فوت کرد یک روز دعوت شده بود برای فستیوال ادینبورگ برای تئاتری که خودش کار کرده بود. در آنجا بعضی از اشیاء صحنه گم شده بود، به او می‌گویند تا فردا وسائل را تکمیل خواهند کرد تا نمایش را به اجرا درآورد. او می‌گوید: نه این ممکن نیست زیرا یک فرغون گم شده است. آنها می‌گویند ما ۵۰ فرغون برای شما می‌آوریم. او می‌گوید: خیر، همان باید باشد. می‌گویند: شکل آن را بکشید تا ما مانند آن را برایتان درست کنیم. می‌گوید: نه. ما شش ماه تمرین کردیم و در این مدت آن فرغون با ما همراه بوده است و روح بازیگر با آن عجین شده است.

دکتر حجت: من نکته‌ای را می‌خواهم با الهام از فرمایشات استاد عرض بکنم و آن این که آیا ما هر امری یا اثر هنری را که جنبه اعتلایی یا استعلایی داشته باشد



سرویف لطفمن

امر مقدس برمی‌گردد، منسوب به مقدس. حالاً چه در مکان مقدس، چه در فضای مقدس برمی‌گردد به آن اصل که به نوعی ساقدادست پیوند می‌خورد و می‌خواهید پلی برزند بین نسبت هنر و معنویت؟

دکتر حجت: سؤال خوبی کردید من فکر نمی‌کنم که هنر مقدس همیشه متعالی ترین نوع هنر است. بسیاری از آثار منسوب به هنر مقدس از درجه تعالی بالایی برخوردار نیستند و بسیاری از آثار هنری بسیار متعالی که هنر مقدس محسوب نمی‌شوند. اینها را باید از هم تفکیک کرد. تصور اینکه هنر مقدس همیشه متعالی است، خیر. عنصری در آن وجود دارد ولی آن عنصر ممکن است بستگی داشته باشد به این که به چه نحو مطرح می‌شود، به چه نحو عرضه می‌شود. ممکن است با بلندی و پستی مطرح کرد و یا بازیابی و مرتبه عالی مطرح کرد.

صدقی: آیا شما اصول مدونی را برای زیباشناسی

است. اما شیعه قابل به اجتهاد است؟ منظور از اجتهاد چیست؟ این است که در این امور قدسی امکان دارد در یک محدود بسیار خاص، بشود اجتهاد. کرد یعنی بر حسب تاریخ و جغرافیا در آن تغییری پیدا بشود. یعنی کسی که به اندازه‌بی‌ در این امر قدسی اشراف پیدا می‌کند که مثل یک مجتهد می‌تواند در آن راه پیدا کند. هنرمند امکان را پیدا می‌کند (به اندازه اندکی) مثل یک مجتهد آن را با زمان و مکان خودش وفق دهد. چرا که یک مجتهد هم نمی‌تواند در اصول دین نظر بدهد. هنرمند نیز در امور اولیه و پایدار نمی‌تواند تغییر ایجاد کند. به هر حال من تفکیک قابل می‌شوم بین هنر قدسی و هنر استعلایی؛ یعنی آن هنری که احترام می‌بخشد. هر هنر استعلایی، هنر قدسی نیست. برای قدسی بودن آن امری که عمل می‌کند باید اتخاذی باشد و هم اگر بتواند به اجزائی بپردازد و تجسم یعنی به آن هنر بدهد. برای قدسی بودن نیاز به این است که هم آن امری که از آن صحبت می‌کند اتخاذی باشد و هم آن اجزاء، به طور مثال این که چرا ماینیاتور را دیرتر از نقاشی می‌فهمیم برای آن است که ما زبان گفتن را از دست داده‌ایم و وقتی آن هنری که دارای تجسم یعنی و فیزیکی است می‌بینیم زودتر آن را درک می‌کنیم زیرا هنر فیزیکی آن صحنه‌ای را که چشم ما به دیدن آن عادت کرده رو به روی ما قرار می‌دهد. در این که آن چقدر می‌تواند راضه هنری را با ما برقرار بکند و اگر قرار است هنر تعریف شود کدام یک از اینها حقیقتاً در وادی هنر خواهدند گنجید بحث جداگانه‌ای است. حالاً مرکز مطالعات و خانم صدقی باید زحمت بکشند و جلساتی بگذارند تا هر کدام از این مباحث که پیچیده شده، جداگانه مطرح شود و باز شود چون هر کدام عالمی جداگانه دارد.

صدقی: آیا شما هنر قدسی را همان هنر متعالی فرض می‌دانید و آیا با این تعریفی که از جوهره اصلی هنر یعنی قداست که باید در آن باشد می‌خواهید بفرمایید به

قابل هستید؟

دکتر حجت: زیبایی شناسی برای من به روش بیان درمی‌گردد و محظا و قالب خودش را پیدا می‌کند. در روش بیان هم باید یک عنصر اخذ شده وجود داشته باشد مثل، فرم کعبه که برای معنای ویژه‌ای نارد. اما هر مکعبی آن معنا را ندارد. در مینیاتور که اساساً فاقد جسمیت است اصلانیت را بیان می‌کند نه موضوع را، می‌تواند خودش هنر قدسی باشد. با شعر حافظ که عالی ترین معنای انسانی را بیان می‌کند خیلی فرق دارد.

پروفسور چلکوفسکی: معنی لغت هنر در زیان فارسی آیا امروزه نسبت به گذشته محدودیت پیدا کرده یک گنجایشی پیدا کرده است، مثلاً هنر تئاتر یک چیزی به این اضافه شده است. ولی هنر در قرون وسطی به نظرم معنی دیگری می‌داد. به طبع مثال در اسکندر نامه نظامی یک مسابقه‌ای است بین چینی‌ها و یونانی‌ها که یونانی‌ها نهانی می‌کنند و چینی‌ها می‌ترانند و کار تراشکاری انجام می‌دهند. امروزه اگر بپرسید من می‌گویم این صنعت چینی‌ها است و این هنر یونانی‌ها. ولی در این زمان هر دو عمل هنر بود.

دکتر عبادیان: ریشه هنر دو کلمه است یکی هواست به معنی خوبی و تقواو نر هم به معنی انسان که هنر به معنی فضیلت انسانی است. طبق ضرب المثل اسلامی: عیب می‌جمله بگفتنی، هنر نیز بگو با از نظر مولانا: چون غرض آمد هنر پوشیده شد - صد حجاب از دل به سوی دیده شد. که این هنر در اینجا دارای دو معنی که در مستون پهلوی به معنی افزار (تخته) نیزآمده است.

دکتر حجت: بحث از اول داشت اختصاص پیدا می‌کرد به سوی هنر قدسی، بعد رفت به سوی هنر، به نظر من هنر دو وجه دارد یک وجه درونی و یک وجه بیرونی - در وجه درونی خیلی از مردم هنرمند هستند ولی خبر ندارند چرا که هنر آنها مبتلور شده و به منصه ظهر

از سیده است و در همان وجه درونی خودش پنهان مانده است که وجه بالقوه هم می‌توان گفت: برابر وجه بیروسی که وجه بالفعل می‌توانیم بنامیم. لطفی: میان تمام موجودات در عالم رابطه وجود دارد و رضعیتی فضیاً مرتبط شکل می‌گیرد. مثلاً بیان نوای شده که مضارب را با سیم ساز آشنا می‌سازد و صدایی که از آن خارج می‌شود. وقتی آن صدای حادث می‌شود بعد از انتقال به مغز، مایه یک شناخت می‌رسیم در این اتفاق بیرونی، مایه سوی مجدوب شدن می‌رویم که متعاقباً به تنهشین شدن می‌رویم که در آن تنهشین شدن به اصلی می‌رسیم که نتیجه‌اش باه پیدا گردد گردن به هنر یا قلم‌سر شدن است.

دکتر ترابی: از گفت و گوهای ارزشی دوستان بسیار استفاده کردم و مرخواهم مفاسی را باز کنم و آن این که آیا مایه توانیم صورتی قابل شویم و بگوییم که هر دو دسته هستند. یک دسته هنرها که شاهکار هستند و یک دسته هنرها که شاهکار نیستند. اگر بتوانیم چنین میرزی را قابل شویم آن وقت بگوییم تمام هنرهایی که شاهکارند قدسی هستند مثلاً در شعر فارسی، مولوی در چند جای مثنوی اشاره‌ای می‌کند، آنچه می‌گوید به خودش است مثلاً در جایی می‌گوید:

گردن این مثنوی را بسته‌ای  
می‌کشی آنچه که خود دانسته‌ای

مثنوی پویان، کشته ناپدید

ناپدید از جاهلی کش نیست دید.

مثنوی را چون تو مداء بوده‌ای

گر فرون گردد تواش افزوده‌ای

یا در جایی دیگر:

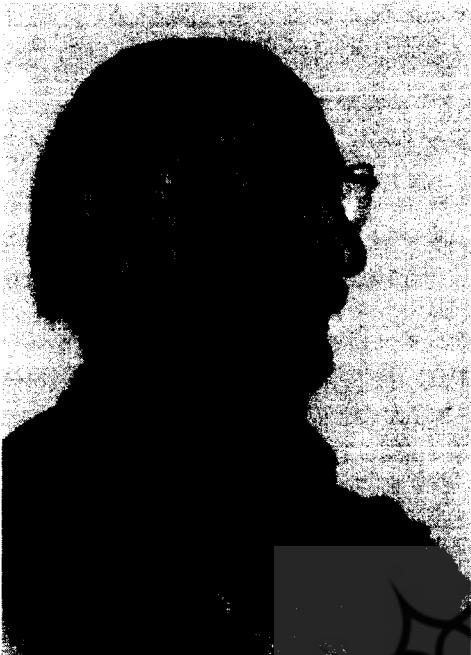
قافیه اندیشم و دلدار من

گویدم میندیشم جز دیدار من

یا در جایی دیگر:

من اگر از خال خوبش دم زنم

نطق می‌خواهد که بشکافد تنم



دکتر محمود عبادیان

هنرمند دوبار شکل می‌گیرد و این که تأثیر اولیه شخصیت هنرمند او را به چه چیز متکی کرده باشد - اگر هنرمند در تقلید اولیه‌اش از هستی شخصیت متعالی پیدا کرده باشد اثر هنری که ایجاد می‌کند اثر هنری است که متعالی و قدسی است [بهر حال فکر می‌کنم توضیح بندۀ سرآغاز بحثی دیگر باشد، با بحث راهمین جا بیندیم و آرزو کنیم که انشا... بار دیگر نشست دیگری داشته باشیم].

لطفی: من سؤال دارم درباره ایاتی که آورده‌ید، آنها معمولاً در آن وجه عرفانی که در این اشعار وجود دارد اشاره به یک مبداء می‌کنند و آن مبداء را کمابیش می‌شود غیب نام گذشت، معمولاً شاهکارها را در وجه اعتلایی آن شاهکار اعلام می‌کنیم و با اشاره به بحث‌هایی که شد و صحبت‌های دکتر حجت، ما وقتی بخواهیم به هنر قدسی پیردازیم می‌بینیم در آنها عنصر قدسی شاید زیاد قوی نباشد و چه بسا از نظر ارزش‌گذاری زیبایی شناسانه که لزوماً قوی هم نباشد.

که اینها همه حکایت از این می‌کند که این اثر؛ اثر جزیی با انسانی نیست و متعلق به یک جای دیگری است - در آن قصیده معروف ابن فارض هم همین طور است. گفته شده است وقتی ابن فارض از خود بی خود می‌شد یک یا دو بیت یا بیشتر می‌سرود و همین که به خود می‌آمد سروden شعر قطع می‌شد. حافظ هم به همین حالت قدسی هنرش در بعضی از جاها اشاره می‌کند، آنجا که می‌گویند:

حسد چه می‌بری ای سست نظم بر حافظ  
قبول خاطر و لطف سخن خدا دادست  
این بیان متعلق به عالم بالا بودن را من حتی در برخی آثار لامارتین هم خوانده‌ام. و فکر می‌کنم باید ما مزی قابل شویم میان آثاری که شاهکارند و آثاری که شاهکار نیستند. آثاری که شاهکارند چون از جزء تشکیل شده‌اند و متعلق به جزء و انسان ندارند و از کلیت مطلق آمده‌اند و از کمال مطلق پس همه قدسی اند. دسته دیگر آثار هنری که شاهکار نیستند. شاهکارها قدسی اند و غیر شاهکارها قدسی نیستند. اگر ما در عرف فرهنگ تشیع اسلامی خودمان به آثار بر جسته هنری خود نگاهی بیندازیم می‌بینیم، آنچه را قدسی می‌دانیم باید شاهکار در نوع خود دانست. این که می‌گویند: آن بهتر ز حسن

پرتاب جامع علوم انسانی

یار ما این دارد و آن نیز هم

حافظ خیلی، ماهرانه به دو چیز که یکی کمال و دیگری جمال است اشاره دارد و می‌خواهد بگویند اگر این دو قطب در یک اثر هنری وجود داشته باشد یعنی هم از کمال و هم از جمال منبع شده آن هنر قدسی است. شعر حافظ را ماقدسی می‌دانیم برای آنکه «این» دارد و «آن» و حالا می‌خواهیم این را بسط بدhem به این گفته که می‌گویند: هنرمند دوبار از جهان تقلید می‌کند (که البته در مقابل بیان افلاطون و هگل است که معتقدند هنر، تقلیدی کاملانه و ناگاهانه است) یعنی شخصیت

شخصیت اش متلاشی می شود خودش را اگر می تواند ببیند در ارتباط با آن کلی که او را جذب کرده می بیند و جدایی از آن کل اصلاً برایش مفهومی ندارد، اصلًا خودش را فراموش می کند؛ و اگر این جذبه به الهام بیانجامد بعد از الهام منشاء یک اثر هنری خواهد شد، که آن اثر شاهکار است. پس ماروی فاکتورهای ایجاد یک اثر آن را شاهکار می دانیم، نه فاکتورهای کاربردی. اما درباره آثاری مانند دیوان حافظ و مثنوی که من نام بردم، در ایجاد آن شخص به عنوان یک جزء، خیلی دخالت ندارد، بلکه او مجذوب شده و کاملاً از هم فروپاشیده و در ارتباط با کل مطرح بوده و آن کل در اثر تأثیر گذاشته است.

دکتر حجت: لبخند ژوکوند را که یک شاهکار هنری تلقی می شود چگونه تفسیر می کنید.

دکتر ترابی: در مقابل صاحب لبخند، نقاش در حالتی قرار گرفته که او هم مجذوب شده و آنچه که نقاشی را ایجاد کرده، آن الهام پس از جذبه بوده، پس از فروپاشی جزء این انسان بوده، که این اثر شاهکار شده است و اگر اینطور نبود باقی نمی ماند. چیزی که به دنیای جزئی است همیشه جزئی باقی می ماند و چیزی که به دنیای کل ارتباط دارد این کلیت ادامه دارد، البته تازمانی که وصل نشده است خیر. من در جایی خوانده بودم که «هنر عبارت است از تجلی وحدت در کثرت»، این مطلب جالبی است که ما معمولاً در هنرهای دینی حالاً اسلامی و مسیحی می توانیم پیدا کنیم. من فکر می کنم هنر زمانی قدسی می شود که الهام و حسن با هم ترکیب می شوند یعنی هم منشاء کمالی و هم منشاء جمالی دست به دست هم می دهند، مثال می زنم یکی از بهترین نمونه های هنر قدسی برای ما مسلمانان مسجد است فکر می کنم برای مسیحیت هم همینطور است، عبادتگاه ها یکی از بهترین حلوه های هنر های متعالی است. اصولاً عبادتگاه کجاست؟ عبادتگاه جایی است که در معماری آن، نقاشی و کاشی کاری و هر فضایی که

اهمیت آن در حقیقت معنوی است که می خواهند طرح کنند و چه بسا از نظر ارزش گذاری زیبایی شناسانه اش نرموماً آن چنان متعالی نباشد و من معتقدم که یک شاهکار چون شاهکار است پس قدسی است، ممکن است وجه قدسی نداشته باشد مگر این که هنرمند خودش قابل و متصل به عالم غیب است و خودش را قابل به بروز این فعل می داند او فقط یک امکان است. بنابر این تولیدی که آن هنرمند انجام می دهد خودش را متصل به عالم غیب می داند.

دکتر حجت: من اعتقاد دارم بر اساس این که دستگاه ارزیابی کننده چه باشد، می شود روی آثاری که امروز شاهکار محسوب می شوند و قدسی هستند دقت کرد. من شخصاً فکر می کنم همه آنچه که تا امروز شاهکار هنری تلقی شده اند دارای جنبه قدسی می توانند باشند، یعنی آن عنصر اعلاه در آن وجود دارد، مگر به گفته همکل توجه کنیم که «هنر بزرگ مرده است». یعنی از زمانی که هنر را بخطه اش را با حقیقت برگ از دست می دهد، ارزش خود را از دست داده است. ما بایدیم رفتار دیگر انسان را در نظر بگیریم که وقتی به آن شرط لازم رسیده باشد تمام حرکاتش عبادت است یعنی حتی خوابیدن او هم عبادت است و چون آن عمل خیر است واجد آن حالت ماوراءی هست. یا وقتی، قبول می کنیم که ان الله و انا الیه راجعون، یعنی هر چه که در این عالم است از او می آید، از عین زیبایی و به عین زیبایی بر می گردد. اما اگر بخواهیم در عالم کثرت تفکیک کنیم بین این واقعیت های موجود و بخواهیم بپذیریم که هر چه که از ماسرمه زند او خواسته پس تمام افعال ما خیر است. پس خیر شر است و شر خیر است.

دکتر ترابی: من فکر می کنم تفکیک اثر هنری به شاهکار و غیر شاهکار، منشاء کاربردی ندارد بلکه منشاء ایجادی دارد. یعنی با توجه به گفته قبلی خودم که شاهکارها بعد از این که جذبه اتفاق می افتد؛ یعنی هنرمند کاملاً آن فردیت خودش را از دست می دهد و

که دکتر خاکی فرمودند که ما همه معتقد هستیم که از دو عالم کثرات یا ظلمت به طرف نور و حدت رفتن این هدایت و ارشاد است و تعالی است و عکس آن اضلال و بحرانی است و ظلمت. ما می توانیم در برابر عبارت شریف پخرجهم من الظلمات‌الى النور، درباره هنرمند و هنرمنش بگوییم پخرجهم من الکثرات‌الى الوحدة.

دکتر عبادیان: اگر قرار است هر هنری قدسی باشد ما باید یک شاخصه‌ای از هنر بدھیم یعنی تفاوت هنر از غیر هنر را مشخص کند، که تابه حال در مورد چنین چیزی بحث نشده و بعد است بتوان چنین تفاوتی را با گفتن اینکه هر هنری قدسی است ارایه کرد. درباره کلیات و جزییات که در اینجا از آن صحبت شد من فکر می کنم در آن مصروعی که منوچهری قطره باران را روی گل خیری و صفت می کند همان اندازه کلیت وجود دارد که وقتی مولانا می گوید من چوب گویم، لب دریا بود. از نظر هنری هر دو اینها تعییم دارند و نمی شود گفت یکی از اینها جزیی و دیگری کلی است، هنر به قدر ارسطو در رابطه با غیر هنر، صفت مشخصه‌اش این است که تعییم می بخشد و وجه وحدت در کثرت هم چیزی است که از اول در هنر مطرح بوده است. این تعریف را در اوایل قرون وسطی، فلوطین و حتی در سنت اگوستین می بینیم، این نکته در شعر حافظ که می گوید یار ما این دارد و آن نیز هم - این در عین حال یک مفاخره هم هست این را ما می دانیم که از عطار، مفاخره‌ها در شعر شروع می شود. یعنی هنر من این است و حافظ هم در محاذی که شعرهای او ارایه می شده است، مفاخره می کرده است. مقایسه کنید با سعدی که دهها بیت مفاخره دارد در آثار حافظ و سعدی و عطار و دیگران هم هست.

دکتر ترابی: بحث بسیار خوبی بود حیف که تنگناهی وقت و زمان اجازه نمی دهد بیش از این به گفت و گو ادامه دھیم. امیدواریم باز فرست و معجالی دست دهد و از نظرات دوستان عزیز استفاده کنیم.

عبداتگاه دارد در واقع آن کمال و جمال هر دو دست به دست هم می دهند و چیزی ایجاد می کنند که مثلاً فرد در مسجد نشسته و نمازش را خوانده اما پاپش برای رفتن نست است یعنی اینجا یک للذی، یک سُکری، بک حالتی به او دست می دهد که همچنان می خواهد درنگ کند و بماند. من فکر می کنم که مسلمان هنرمند، او که می خواهد ارتباط با خدا برقرار کند، شبحی از گنبد آسمان را می سازد که گنبد مسجد است. آن هنرمند مسلمان در زیر آن فضای لايتناهی احساس می کند که خدا را سجده می کند ولی خیلی نامحدود است بنابر این سقفی ایجاد می کند که شبیه سقف آسمان باشد اما محدود. وقتی ما وارد مسجد می شویم می بینیم که ستون‌های متعدد وجود دارد و روی این ستون‌ها سقف بنا شده و همین طور پیش می رود تا می رسد به گنبد و این گنبد منتهی می شود به یک نقطه و آن نقطه احتمالاً گاهی در بیرون به شکل مثلاً یک استوانه به سوی دل آسمان پیش رفته است و ما از داخل که نگاه می کنیم کثرت را می بینیم، ستون‌ها را می بینیم که، متعدد است. همین طور چشممان را که بالا می بریم، هر چه بالاتر می بریم، کمی از این کثرات کم می شود تا می رسند به آنجا که ستون‌ها، منتهی می شود به آن دایره یا قوس ابتدایی سقف و بعد می رود بالا و بسته می شود. اگر فوراً برگردیم به پشت بام مسجد، می بینیم از آن بالا یک میله یا استوانه به سوی بالا امتداد یافته و قطع شده است اما مهم این است که تنها یک چیز است، یعنی آن ستون‌ها از آن پایین متعدد و متکثراً بودند، رسیدند، رسیدند به یک نقطه واحد و آن نقطه واحد دارای یک مرکز است. حالا برگردیم به آن تعریفی که گفت هنر عبارت است از تجلی وحدت در کثرت. من فکر می کنم که هنرها بی که جنبه قدسی دارند، اگر هنر منتهی شود به تجلی وحدت در کثرت، یعنی عالم به کثرت وحدت می رسد عالم وحدت این هنر، هنر قدسی است و اگر نرسد هنر قدسی نیست. منشاء آن هم همان طور



پردیشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پریال جامع علوم انسانی